

GAZETKA

GAZETKA SZKOŁY PODSTAWOWEJ IM. JANA PAWŁA II W OLSZYNACH



TRADYCJE

ŚWIĘTO WOLONTARIUSZY

BOŻONARODZENIOWE

JASEŁKA W FOTOGRAFICZNYCH WSPOMNIENIACH

W numerze

- 3** **Temat numeru:**
Jasełka w fotograficznych wspomnieniach
- 6** **Święto wolontariuszy**
I Ty możesz zostać Świętym Mikołajem
- 8** **Tradycje bożonarodzeniowe**
Tradycje bożonarodzeniowe we wspomnieniach
Pani Marii Bochenek
Tradycje i ciekawostki bożonarodzeniowe
- 10** **Szkolne Rozmaitości**
Wizyta klasy siódmej i ósmej w Muzeum Auschwitz - Birkenau oraz Wadowicach mieście naszego Patrona
Sen o Warszawie
- 12** **English Corner**
Merry Christmas
- 13** **Bajtelkowo Świątecznie**
- 14** **Rozmawiamy**
Jak świętują nasi nauczyciele - wywiad z panią Agnieszką Bąk, pedagog szkolną
- 15** **Asy z 1, 2 i 3 klasy**
Odwiedziny Świętego Mikołaja
Świąteczny wolontariat
- 16** **Szkolny terminarz**
O czym warto pamiętać
Bonus na np. z języka polskiego

Jasełka w fotograficznych wspomnieniach

Jednym z ważniejszych zwyczajów bożonarodzeniowych w Małopolsce jest odegranie świątecznych **jasełek**. Początkowo był to sposób na przedstawienie historii okrutnego króla Heroda, który ponosi śmierć z rąk kostuchy, a jego ciało zostaje zabrane przez diabła. Z czasem jednak inspirację do jasełek zaczęto czerpać z najbliższego otoczenia, dzięki czemu zaczęły wzbudzać wiele radości i uśmiechu wśród widzów. **Określenie jasełka pochodzi od staropolskiej nazwy paśnika** wykonanego z drewnianych drabinek, który określano mianem jasta. Z kolei żób to inaczej koryto, w którym jadły zwierzęta. Może być ono drewniane lub kamienne. Wierząc, że Pan Jezus narodził się w stajence, wyobrażano sobie, że został położony na sianku w żóbkach lub jasełkach.

Dagmara Poręba (wyszukane z zasobów Internetu)

Od lat, naszej społeczności szkolnej w świątecznym okresie towarzyszą **spotkania jasełkowe**. Przybierały one różną formę. Przedstawiane przez Małych, nieco Większych i te wielopokoleniowe, w których angażowała się cała społeczność Olszyn. Wystawiane w różnych miejscach: - w kościele parafialnym, remizie czy budynku szkolnym. Pamiętamy nawet jasełka w wydaniu "europejskim". Przypominamy te, które zapadły nam najbardziej w pamięci.

Katarzyna Bąk



Archiwum Państwa Mężyków, Jasełka 1983 rok, Kościół Parafialny w Olszynach



Jasełka 1988 rok, Kościół Parafialny w Olszynch



Archiwum Katarzyny Bąk



Archiwum Państwa Żyrkowskich

Zasoby archiwalne Parafii w Olszynch



Europejskie Jasełka, styczeń 2006 r., "Willkommen in Bethlehem", "Żłóbek Jedności"
- koordynatorka p. Agata Bąk



W grudniu 2010 r. w Remizie Strażackiej odbyła się Wigilia dla osób starszych, samotnych i chorych, której organizatorem był Caritas, działający przy Parafii Podwyższenia Krzyża Świętego w Olszynie. W trakcie spotkania uczniowie klasy 3 pod kierunkiem p. Barbary Bąk wystąpili z przedstawieniem jasełkowym.



**Wigilia w Remizie Strażackiej, grudzień 2015 r.,
koordynatorka przedstawienia jasełkowego p. Halina Duran**



**„Bóg przychodzi we właściwym czasie”, grudzień 2019 r.,
koordynatorka przedsięwzięcia p. Bożena Brzeczek**



I Ty możesz zostać Świętym Mikołajem

2 grudnia 2022 r. w Szkole Podstawowej im. Jana Pawła II w Olszynach mogliśmy obserwować prawdziwy zlot Mikołajów. Tę niezwykłą uroczystość tradycyjnie rozpoczęła Msza Święta odprawiana przez ks. Gerarda Stanulę. Po Eucharystii przyszedł czas na wyróżnienia i podziękowania dla **Wolontariuszy Roku 2022** oraz Szkół i Przedszkoli, które włączyły się do akcji „I Ty możesz zostać Świętym Mikołajem”. Po całej uroczystej gali uczniowie klasy III przedstawili jako Elfy i ekipa Psiego Patrolu przepiękny **spektakl „Strajk Mikołaja”**.



fot. Renata Gogola

I Ty możesz zostać świętym Mikołajem

Po przedstawieniu przyszedł czas na oczekiwanego przez cały wieczór **Św. Mikołaja**, który grał główną rolę w spektaklu. Uśmiechy na twarzach dzieci najlepiej oddawały wagę tej chwili. Mikołaj serdecznym gestem i słowem obdarowywał zgromadzonych podopiecznych Stowarzyszenia. Po prezentach Mikołaj zaprosił wszystkich do wspólnego pamiątkowego zdjęcia. **Każde spotkanie z podopiecznymi Stowarzyszenia Wszystkie Dzieci Nasze Są jest niezwykle i niepowtarzalne.** Tylu ludzi dobrej woli w jednym miejscu, tylu potrzebujących pomocy i serca. Wszyscy, którzy przybyli na tę uroczystość, zrobili to z potrzeby serca. Bardzo ważne jest by troska o drugiego człowieka była doświadczeniem miłości.

Dziękuję Wolontariuszom oraz Darczyńcom za włączenie się do kolejnego Wielkiego Dzieła „I Ty możesz zostać św. Mikołajem”.

Barbara Duran



fot. Renata Gogola

Jak to kiedyś było?

Opowiada p. Maria Bochenek

Wigilja to był szczególny dzień. Do chołpy piyrwsi mo wchłodzić chołp, bo to podobno mo przyniys jakiesi scyńście. Godono tys, ze tego dnia to dziecka muso być grzeczne, bo inacy to przez cały rok bedo sprawiać kłopoty. Gady tego dnia płodobno godajo ludzkim głosem. Godano, ze jako Wigilja to taki cały rok. W casie wiycyrzy piyrwsi broł do rynki opłatek łojciec, a późni resta członków rodziny przyłamywali się toplątkiem składając najserdecnejse życzenia.

W tyn dzień wszyscy się krząłali. Baby zajmowały się łod samego rana przygotowaniem potraw. Chłop to z synami sedł do lasu wyciąć jakosi dorodną jedlicę. Jak łona pieknie pochniała. Zdobiono to łona nie była tak jak teraz. Teraz to jak chco to w każdym sklepie jest tych zdobiołek peło, tych bombek. Downi to wszystko było robione ryncnie. Wiysano papierowe łancuchy, łorzechy, jabołka, ciostka. Potrawy to były takie tradycyjne: z lasu, płola, łbory. Takie jak kapusta z grochym i pyncokami, zupa grzybowa z kluchami,

barsc z uskami, łazanki z kapustą, pomłula z grusek, ryba, pierogi. Ale nie tak sybłko. Piyrwse to musiała być piyrwso gwiazdka, żeby to młozno było wszystko zacząć jeść. Pło Wigilji to kłońcono ubiyrać choinke. Śpiywaliśmy kłolyndy i płowoli to przygotowywano się do pasterki. Baby to te gory musiały płomyć. I tak to było, cekano na północ, aby iść na pasterke.



Na scyńście i zdrowie

na tyn Nowy Rocek

aby się Wom rodziła

kapusta i grosek

ziymnioki jak pnioki

bób jak chłodaki

a proso,

abyście nie chłodzili boso.

Tekst pochodzi z „**Minisłownika gwary olszyńskiej**” - przygotowanego w ramach Projektu Edukacyjnego w Gimnazjum w roku 2014, przez uczennice (obecnie absolwentki naszej szkoły): Kingę Faliszek, Angelikę Gogolę, Sylwię Róż, Edytę Smalarz, Aleksandrę Zajac, Justynę Żyrkowską. Nad projektem opiekę sprawowała p. Bożena Brzęczek

Przypominając ciekawe inicjatywy realizowane w Gimnazjum w Olszynie oraz w trosce o dziedzictwo naszej Małej Ojczyzny materiał odszukała i odświeżyła Katarzyna Bąk

TRADYCJE I CIEKAWOSTKI BOŻONARODZENIOWE

Święty Franciszek z Asyżu, jako pierwszy odtworzył narodziny Jezusa Chrystusa. To dzięki niemu w roku 1223 powstała pierwsza żywa szopka bożonarodzeniowa.

W Polsce najbardziej znane są szopki krakowskie. Historia krakowskich szopek sięga XIX wieku. Jako pierwsi konstruowali je rzemieślnicy, głównie cieśle i murarze. Zimą, czyli poza sezonem budowlanym, była to dla nich dodatkowa forma zarobku. Z czasem zaczęły wyodrębnić się dwa rodzaje szopek: mniejsze, do postawienia pod choinkę, oraz sięgające nawet kilka metrów makiety z wieżami, przeznaczone do odgrywania jasełek. Już wtedy chodzono z nimi od domu do domu i kolędowano.



Szopki biorące udział w konkursie są prezentowane na krakowskim rynku, fot. Shutterstock



Jedną z najpopularniejszych świątecznych dekoracji na świecie są białe-czerwone cukierki w kształcie pasterskiej laski. Pierwsze słodycze tego typu wyprodukowano w XVII wieku w niemieckiej Kolonii, aby podczas kościelnych ceremonii rozdać je dzieciom. W jakim celu? Oczywiście żeby siedziały cicho.

Polska Wigilia zawsze rozpoczyna się łamaniem opłatka. Oprócz symbolu pojednania, zgody i wybaczenia win, przełamywanie się opłatkiem wróżyło dostatek chleba w rodzinie. Kulebiaki, groch, kapusta, bigos często pojawiały się obok rybnych zup i potraw na świątecznych stołach. Nieprzypadkowo. Groch miał chronić przed świerzbem, a kapusta symbolizowała dobrą płodność i wigor w alkwie małżeńskiej.



Zanim w okresie bożonarodzeniowym w domach pojawiła się choinka, tradycyjną ozdobą była **podłaźniczka**. Obyczaj ten zachował się na wsiach jeszcze do lat 20. XX w., szczególnie w Polsce południowej: na Śląsku, Podhalu, Pogórzu, ziemi sądeckiej i krakowskiej.



SZKOLNA GALERIA ROZMAITOŚCI

WIZYTA KLASY SIÓDMEJ I ÓSMEJ W MUZEUM AUSCHWITZ - BIRKENAU I WADOWICACH

"Nie sposób zrozumieć powojennej Europy i świata bez dogłębnej konfrontacji swojego wyobrażenia o człowieku z pozostałościami Auschwitz" - tak brzmi dewiza tego Miejsca.

2 grudnia uczniowie kl. 7 i 8 wraz z opiekunami udali się z wizytą do Muzeum Auschwitz - Birkenau oraz Wadowic (miejsca związanego z patronem naszej szkoły). Pierwszym miejscem, które zwiedziliśmy był obóz koncentracyjny w Auschwitz - Birkenau.

Oświęcim to miejsce szczególne, w tym mieście podczas II wojny światowej powstał obóz koncentracyjny, gdzie życie straciło wiele istnień ludzkich. Odwiedziliśmy kilka bloków, gdzie przetrzymywani byli więźniowie. Część tych pomieszczeń została w pierwotnej postaci, a część została przeznaczona na pomieszczenia, gdzie znajdują się gabloty z zachowanymi dowodami rzeczowymi, np.: szczotkami, garnkami, walizkami, butami Zbiory te przechowują pamięć o tych, których mordowano z premedytacją przez niemiecki reżim nazistowski.

Po zwiedzeniu Auschwitz I udaliśmy się na miejsce obozu Auschwitz II Birkenau. Ta część obozu miała znacznie gorsze warunki niż w Auschwitz I. Więźniowie byli umieszczani w barakach. Często liczba w jednym budynku przekraczała 800 osób.

Dzięki tej wycieczce lepiej poznaliśmy historię II wojny światowej, a zwłaszcza terror i okrucieństwo jakie spotkało ludzi m.in.: Żydów, Polaków czy Romów.

Kolejnym miejscem były Wadowice. Zwiedziliśmy Dom Rodzinny Ojca Świętego Jana Pawła II, gdzie zobaczyliśmy wiele pamiątek dokumentujących życie i działalność kapłańską naszego patrona szkoły, a także związki papieża z Wadowicami. Byliśmy również w Bazylice Ofiarowania Najświętszej Marii Panny.

Potem Udaliśmy się do restauracji na obiad. Po zakupieniu kremówek i pamiątek wróciliśmy szczęśliwie do domu.

Faustyna Karaś, kl. 7



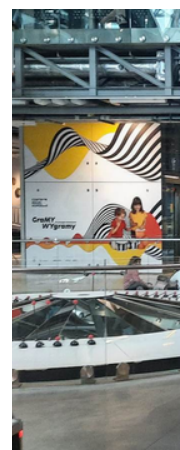
SEN O WARSZAWIE

7 i 8 grudnia 2022 r. uczniowie klasy 7 i 8 wraz z opiekunami, wybrali się na wycieczkę do Warszawy. Po długiej podróży, kiedy w końcu dotarliśmy na miejsce czekał na nas dwudaniowy obiad, po czym wyruszyliśmy **zwiedzać stolicę**. Mieliśmy okazję zobaczyć jak z Nigerii oraz z Brunei postowie składają kwiaty przy **Grobie Nieznanego Żołnierza w Warszawie**. Następnie zwiedziliśmy **Zamek Królewski**, później przewodnik oprowadzał nas po **Starym Mieście** i **Krakowskim Przedmieściu**. Pierwszy dzień upłynął nam bardzo szybko. Na zasłużony odpoczynek udaliśmy się do Hotelu Relaks w Woli Duckiej. Po zakwaterowaniu w hotelu czekała na nas kolacja. Następnego dnia z samego rana podane było śniadanie. Po śniadaniu zwiedzaliśmy **Łazienki Królewskie** oraz spędziliśmy czas w **Centrum Nauki Kopernik**, gdzie podziwialiśmy planetarium i Teatr Wysokich Napięć. Nie mogło też zabraknąć wstąpienia do sklepiku z pamiątkami. W planach wycieczki nie było zwiedzania Stadionu Narodowego, lecz i tak udało nam się go zobaczyć. Po obiedzie wyruszyliśmy w drogę powrotną. Podczas tej dwudniowej wycieczki zachwycaliśmy się pięknymi świątecznymi dekoracjami, które błyszcząły na tle Warszawy po zmroku. Wycieczka była bardzo udana, każdy wrócił zadowolony do domu, pełen pięknych wspomnień.

Aniela Niziołek, kl. 7

Wycieczka zrealizowana w ramach projektu "Nowoczesne kształcenie w gminie Rzepiennik Strzyżewski"

SZKOLNA GALERIA ROZMAITOŚCI



Christmas Words



gingerbread house



Christmas tree



Santa Claus



elf



snowman



sleigh



reindeer



Santa's Sack



Christmas card



menorah
(Hanukkah)



snowflake



chimney



Christmas
pudding



Santa's hat

CHRISTMAS EVE



candy
cane



bells



Bauble/ Christmas
ornaments



candles



bow



holly



gifts



poinsettia



wreath



garland



lights



candies



stockings



gingerbread
man



snow globe



Christmas
tree



star

Wywiad z panią Agnieszką Bąk, pedagog szkolną

Redakcja: Jak wyglądają u Pani święta?

Pani Agnieszka Bąk: Święta to rodzinny czas, dlatego spędzam je w gronie rodzinnym, a jest spore na szczęście. Spędzamy go na rozmowach, wspólnych grach oraz na wspólnym śpiewaniu kolęd pod choinką.



Redakcja: A jakie potrawy królują na Pani wigilijnym stole?

Pani Agnieszka Bąk: Oczywiście barszcz z uszkami, zupa grzybowa, pierogi z kapustą, ryba, kompot z suszonych śliw.

Redakcja: Czy u Pani nadal zostawia się talerz i puste miejsce przy stole?

Pani Agnieszka Bąk: Tak, oczywiście. My czekaliśmy zawsze na taką osobę, która razem z nami spędzi czas przy wigilijnym stole.

Redakcja: Jak wygląda oczekiwanie na pierwszą gwiazdkę?

Pani Agnieszka Bąk: Zawsze w wigilię ubieraliśmy choinkę i dopiero wtedy czekaliśmy na pierwszą gwiazdkę.

Redakcja: Czy nadal zostawia pani sianko pod talerzem?

Pani Agnieszka Bąk: Tak, oczywiście. My bardzo zachowujemy tradycje tak jak dzielenie się opłatkiem składając sobie życzenia.

Redakcja: Jak wygląda u pani wieczerza wigilijna?

Pani Agnieszka Bąk: U mnie w domu spożywa się w sposób tradycyjny, każdy ma swój talerz. Ale u moich znajomych jest tradycja jedzenia z jednego talerza.

Redakcja: Czego pani brakuje z tamtych czasów?

Pani Agnieszka Bąk: Najbardziej brakuje mi śniegu, skrzypiącego mrozu pod butami, gdy chodziło się na pasterkę.

Redakcja: Czego na koniec życzyłaby pani Nam Wszystkim?

Pani Agnieszka Bąk: Życzę Wam Kochani, abyście spojrzeli na święta oczami dziecka, dostrzegli i poczuli magiczny czas świąt. Wesołych świąt i szczęśliwego nowego roku.

Rozmawiały: Aniela Niziołek, Magdalena Zając, Gabriela Słota



Asy z 1, 2 i 3 klasy

CZYLI WYDARZENIA Z KOLOROWYCH KLAS

Odwiedziny Świętego Mikołaja

Jak co roku 6 grudnia w naszej szkole odbyło się uroczyste spotkanie ze Świętym Mikołajem. Dzieci od rana z niecierpliwością wyglądały gościa z za okna. Gdy się pojawił uczniowie powitali Go piosenką i pięknym przedstawieniem. Święty Mikołaj był pod wielkim wrażeniem występów dzieci i obdarował wszystkie wspaniałymi prezentami. Po wspólnym zdjęciu Mikołaj pożegnał się z dziećmi i obiecał wrócić za rok!

Agnieszka Bąk



Świąteczny wolontariat

Uczniowie z klas I-III aktywnie włączyli się w akcję "Kartka Świąteczna". Własnoręcznie wykonane, kolorowe kartki z pewnością sprawią ogromną radość podopiecznym Stowarzyszenia "Wszystkie dzieci nasze są"



Opieka merytoryczna: Agnieszka Kurcab

SZKOLNY TERMINARZ

zapraszamy do udziału w wydarzeniach



22/12/2022 r. - Szkolne Spotkanie Jasełkowe
24/12/2022 r. - Wigilia Bożego Narodzenia,
25-26/12/2022 r. - Boże Narodzenie,
31/12/2022 r. - Sylwester,
1/01/2023 r. - Nowy Rok 2023,
6/01/2023 r. - Święto Trzech Króli,
27/01/2023 r. - zakończenie I semestru nauki,
30.01-10.02/2023 r. - ferie zimowe.



fot. Faustyna Karaś

ZESPÓŁ REDAKCYJNY

Redaktor Naczelna: Martyna Zajac

Redaktorzy tematyczni:

Faustyna Karaś, Małgorzata Mikos, Magdalena Mikrut, Aniela Niziołek,
Dagmara Poręba, Gabriela Słota, Aleksandra Sobieraj, Joanna Solarz,
Magdalena Zajac.

Adres email redakcji:

gadzetka.olszyny@gmail.com

Opiekunki redakcji:

Katarzyna Bąk, Katarzyna Bednarz,

Korektor: Bożena Wójcik,

Skład i opracowanie graficzne: Katarzyna Bąk,

Redakcja nie zwraca tekstów oraz zastrzega sobie prawo do ich redagowania i skracania.



Przesyłamy wszystkim
miłość i radość

Wesołych Świąt!

i szczęśliwego Nowego Roku!

REDAKCJA GADZETKI